



DVOJTÝŽDENNÍK ŽELEZIARNÍ PODBREZOVÁ a.s.

PODBREZOVAN

ZALOŽENÝ V ROKU 1930

6

ROČNÍK LXXVII
26. MAREC 2021
WWW.PODBREZOVAN.SK

Editoriál

Prvý jarný deň nás prekvapil a poskytol nám pohľad na krásne zasneženú krajinu. Veríme, že to boli posledné záchvevy odchádzajúcej zimy. Je tu jar a príroda sa pod vplyvom jarných slnečných lúčov začína prebúdať do nového života. Naším zbožným želaním je, aby teplejšie počasie spôsobilo aj ústup pandémie. Za dvanásť mesiacov sme si voči nej vybudovali rešpekt a situácia nás prinútila zamýšľať sa aj nad tým, či dostatočne dbáme o svoje zdravie. Upriamili sme sa na vyššie dávky vitamínov a snažíme sa tak posilňovať svoju imunitu. Je to veľmi komplikované obdobie, ktoré uberá nielen fyzické, ale aj duševné sily. Účinným liekom je pobyt na čerstvom vzduchu. Snažme sa využiť každú možnosť vyjsť vonku, užívať si slnko a tešiť sa z pučiacej prírody. A ak sa vyberiete hneď, môže sa vám ešte naskytnúť aj takýto pohľad.

O. Kleinová



Ilustračné foto: I. Kardhordová

Z obsahu čísla
vyberáme:

Rekonštrukcia cesty I/66 sa blíži

Oprava približne 550 metrového úseku je naplánovaná od 6. apríla a mala by trvať osem mesiacov. V súvislosti s umiestnením semaforov sa predpokladá vznik kolón, nakoľko ide o frekventovaný cestný ťah, a tak sa vedenie našej spoločnosti rozhodlo pomôcť svojim zamestnancom a dočasne zriadilo obchádzku inkriminovaného úseku cez areál starého závodu.

Železiarne Podbrezová čítajte na str. 4 a 5

Zaninoni Slovakia, s.r.o.

Minulý rok sa nám, našťastie, podarilo zabezpečiť činnosť bez výpadku našich zamestnancov, tiež zodpovednosť, pochopenia a hlavne ich schopnosti rýchlo reagovať na nové, náročné podmienky, ktoré bolo potrebné okamžite pretransformovať do každodennej práce. Pochopenie a ústretovosť prichádzala aj zo strany obchodníkov, našich zákazníkov.

ŽP Group čítajte na strane 3

Stav BOZP v ŽP a.s. za rok 2020

V roku 2020 prispeli k zlepšeniu pracovného prostredia rôzne investičné akcie a modernizácie technologických zariadení, ktoré boli realizované v súlade s Programom zlepšovania úrovne BOZP a ozdravných opatrení.

Železiarne Podbrezová čítajte na strane 2

Žijú medzi nami

Tradícia zdobenia veľkonočných vajec je stále živá a venuje sa jej aj naša bývalá spolupracovníčka zo ŽP Gastroservis, s.r.o. Margita Hahnová, ktorá nám dovolila nazrieť do svojej tvorby.

Železiarne Podbrezová čítajte na strane 6

Po dvoch tesných prehrách opäť víťazstvo

V dohrávke 16. kola druhej ligy sme nastúpili proti Komárnu. V prvom polčase bola hra vyrovnaná a ani jedno mužstvo si nevypracovalo príležitosť na strelenie úvodného gólu. V druhom polčase sa obraz hry nezmenil. Zlom prišiel až v 63. minúte, keď sa z priameho kopu presadil domáci Matič.

FK ŽP čítajte na strane 8

Letný čas

Zmena zimného času na letný bude v nedeľu, 28. marca. Čas posúvame z 2.00 na 3.00 hod.



Dozorový audit TÜV NORD

Ing. Pavel Belušák
odbor riadenia a zabezpečenia kvality

Dôležitým faktorom konkurencieschopnosti výrobkov Železiarní Podbrezová a.s. na obchodných trhoch je aj vlastníctvo relevantných certifikátov – bez nich je v dnešnej dobe nemožné predávať výrobky na trhoch.

ŽP a.s. vlastní „systémové“ certifikáty v oblastiach Systému riadenia kvality (SMK podľa normy EN ISO 9001), Systému environmentálneho manažérstva (SEM podľa EN ISO 14001), ako aj Systému Ochrany zdravia a bezpečnosti pri práci (podľa normy EN ISO 45001).

Aby bolo možné naše výrobky použiť v špecifických oblastiach priemyslu (napr. v energetike, stavebníctve, spracovaní ropy, stavbe lodí, atď.), ŽP a.s. musia okrem vyššie uvedených certifikátov vlastníť tzv. „výrobové“ certifikáty.

Certifikačné orgány v ŽP a.s. v

predpísaných periódach preverujú formou auditov súlad nami vykonávaných činností, v zmysle zákonných a technických predpisov. Audity musia byť vykonávané aj v dnešnej dobe, ktorá je významne ovplyvnená celospoločenskou situáciou s ochorením COVID-19.



Dňa 2. marca 2021 vykonal zástupca notifikačného orgánu TÜV NORD kontrolný (dozorový) audit:

- na výrobu rúr pre tlakové účely, v nadväznosti na predpis EÚ – Smernica PED 2014/68/EU a na predpis Zväzu technických kontrolných združení (Vd TÜV) AD 2000 Merkblatt W0.
- na výrobu rúr pre stavebný priemysel, v nadväznosti na predpis

EÚ – Nariadenie CPR 305/2011 (s týmto preverením súvisí možnosť označovať naše výrobky značkou „CE“, čo znamená, že výrobok je bezpečný).

Plán auditu bol, s ohľadom na opatrenia súvisiace s prevenciou proti šíreniu ochorenia COVID-19, navrhnutý tak, aby bol minimalizovaný kontakt so zodpovednými pracovníkmi (najmä valcovne bezšvíkových rúr a ťahárne rúr) a uskutočnil sa tak v prevažnej miere kontrolou súvisiacej dokumentácie.

Audítorovi boli zodpovedané všetky otázky podľa kontrolných dotazníkov a bola mu predložená kompletná súvisiaca dokumentácia. Pri audite neboli zistené nezrovnalosti. Audítor odporučil ponechať v platnosti súvisiace certifikáty.

Ďakujeme všetkým zúčastneným pracovníkom za aktívny prístup, ktorý umožnil plynulý priebeh auditu.

Pomôžme tým, ktorí to potrebujú

Využite aj tento rok možnosť darovať dve percentá svojej dane Nadácii Železiarne Podbrezová alebo Nadácii Miška Sotáka. Obidve sa zameriavajú na poskytovanie finančnej, prípadne materiálnej pomoci, organizovanie rôznych podujatí v oblastiach sociálnej sféry, zdravotníctva, kultúry, vzdelávania a športu. Podporujú región, pomáhajú chorým a postihnutým spoluobčanom zmierniť ich ťažký údel, horehronským deťom a mládeži pri vzdelávaní a pri športe, občianskym združeniam pri zachovaní kultúrnych hodnôt alebo pri ochrane životného prostredia. O pomoc môže požiadať každý, kto ju potrebuje. Ak sa rozhodnete pre podporu týchto nadácií, vaše peniaze sa dostanú do správnych rúk. Ďakujeme všetkým darcom, ktorí doteraz prispeli svojím percentom dane a veríme, že sa ich okruh rozšíri.

Ako poukázať dve percentá dane?

Ak vám vykoná ročné zúčtovanie dane zo závislej činnosti zamestnávateľ, stačí vyplniť a predložiť Vyhlásenie o poukázaní dvoch percent dane z príjmu do 30. apríla 2021 daňovému úradu v mieste svojho trvalého bydliska. Spolu s Vyhlásením doložíte potvrdenie svojho zamestnávateľa, že vaša daň, vyplývajúca z ročného zúčtovania, bola odvedená daňovému úradu. V prípade, že si podávate daňové priznanie samostatne, uvediete ako prijímateľa dvoch percent dane Nadáciu ŽP alebo Nadáciu Miška Sotáka.

Názov organizácie: Nadácia Železiarne Podbrezová
Sídlo: Kolkáreň 35, 976 81 Podbrezová
Právna forma: nadácia
IČO: 37818481



Názov organizácie: Nadácia Miška Sotáka
Sídlo: Kukučínova 24, 977 01 Brezno
Právna forma: nadácia
IČO: 37828738

Nadácia Miška Sotáka

Stav BOZP v Železiarňach Podbrezová za rok 2020

Zdroj: správa o stave BOZP v ŽP a.s.

V roku 2020 prispeli k zlepšeniu pracovného prostredia rôzne investičné akcie a modernizácie technologických zariadení, ktoré boli realizované v súlade s Programom zlepšovania úrovne BOZP a ozdravných opatrení. V plánovaných termínoch bolo zrealizovaných dvadsaťosem akcií v celkovej hodnote 8,6 milióna eur. Na bezpečnosť a ochranu zdravia zamestnancov bolo vynaložených celkovo 521-tisíc eur, rozčlenených na osobné ochranné pracovné prostriedky, pitný režim, ochranné nápoje, ako aj na mycie a čistiace prostriedky. Za sťažený výkon práce pri rizikových prácach bolo zamestnancom Železiarní Podbrezová vyplatených celkovo 1,3 milióna eur.

Pracovná úrazovosť

Zamestnávateľ je povinný registrovať pracovný úraz, ktorým bola spôsobená pracovná neschopnosť zamestnanca, trvajúca viac ako tri dni, tak, že zistí príčinu a všetky okolnosti jeho vzniku, spíše záznam o registrovanom pracovnom úraze najneskôr do štyroch dní po oznámení jeho vzniku, prijme a vykoná potrebné opatrenia, aby sa zabránilo opakovaniu podobného pracovného úrazu. V zmysle zákonov NR SR č. 461/2003 Z.z. o so-

ciálnom poistení a č. 437/2004 Z.z. o náhrade za bolesť a o náhrade za sťaženie spoločenského uplatnenia, majú zamestnanci ŽP a.s. nárok na úrazovú dávku aj pri pracovných úrazoch, ktorých zranenie si nevyžaduje dočasnú pracovnú neschopnosť, len ambulantné liečenie. V minulom roku bolo zaznamenaných všetkých pracovných úrazov (registrovaných aj evidovaných) výrazne menej, ako to bolo v roku 2019. Závažný pracovný úraz (úraz s ťažkou ujmom na zdraví, úraz s následkom smrti) v minulom roku nebol zaznamenaný.

Nepracovná úrazovosť

Železiarne Podbrezová, s cieľom rozšíriť zamestnanecké výhody, majú uzavretú zmluvu o úrazovom poistení svojich zamestnancov. Poistenie sa vzťahuje na všetky pracovné i mimopracovné úrazy, po celých 24 hodín, a poistení sú všetci zamestnanci Železiarní Podbrezová a.s., ako aj zamestnanci dcérskych spoločností. Aj táto úrazovosť má značný vplyv na vymeškané kalendárne dni. Podobne, ako pri pracovnej úrazovosti, došlo aj v tejto sledovanej úrazovosti k miernemu poklesu.

Analýza stavu pracovného prostredia

V roku 2020 bolo za účelom hodnotenia faktorov práce a pra-

covného prostredia vykonaných štyridsaťdva meraní. Zamerané boli na meranie hluku na pracoviskách, osobné a stacionárne merania chemických faktorov, merania umelého osvetlenia a merania tepelno-vlhkostnej mikroklimy. Objektívizáciu vykonala Pracovná zdravotná služba ŽP a.s. v spolupráci s Regionálnym úradom verejného zdravotníctva Banská Bystrica. Podľa úrovne a charakteru faktorov práce a pracovného prostredia sú práce zaradené do štyroch kategórií. Rizikovou prácou je práca zaradená do tretej a štvrtej kategórie. V minulom roku vykonávalo rizikové práce 56 percent zamestnancov, ktorí majú zároveň zo zákona, za splnenia podmienok, nárok na rekondičné pobyty. Vzhľadom na minuloročnú pandémiu doposiaľ absolvovalo rekondičný pobyt 188 zamestnancov. Rekondičné pobyty a rehabilitácie pre zamestnancov ŽP a.s. sú realizované prostredníctvom dcérskej spoločnosti Tále a.s. Zároveň pre zamestnancov druhej, tretej a štvrtej kategórie prác je poskytovaná riadená rehabilitácia formou rekondično-rehabilitačného programu a rekondično-relaxačného programu. V priebehu roka 2020 riadenú rehabilitáciu využilo 977 zamestnancov.

Opatrenia zamerané na zlepšenie pracovného prostredia

V rámci štvrtej etapy opatrení, zameraných na zlepšenie pracovného prostredia, boli v roku 2020 zrekonštruované zariadenia na osobnú hygienu v stredisku obľúkareň, priestoroch dispečingu a automatizovaného skladu prevádzkarne valcovňa bezšvíkových rúr. V prevádzkarni oceliारे, v stredisku sklad polotovarov, bola kompletne vymenená a osadená nová unimobunková zostava, pozostávajúca z desiatich kontajnerov vrátane zariadení na osobnú hygienu. Stredisko keramika bolo pre vykonávanie búracích a čistiacich prác vybavené novým zariadením „stavebný stroj BROKK 800P“ s diaľkovým ovládaním, ktoré nahradilo fyzicky náročné pracovné činnosti vykonávané ručne. V rámci preventívnych a ochranných opatrení, zameraných na ochranu zdravia pri záťaži teplom, bol pre zamestnancov zabezpečený pitný režim prostredníctvom 74 automatov. Pre zamestnancov vykonávajúcich pracovné činnosti pri záťaži teplom a záťaži chladom bolo zabezpečené poskytovanie ochranných a občerstvujúcich nápojov na čipovú kartu, s celoročným, sezónnym, letným a zimným nárokom na iontové nápoje a čaje.

V letných mesiacoch boli iontové nápoje poskytnuté všetkým zamestnancom ŽP a.s. a v decembri dostali všetci zamestnanci balenie vitamínu D na posilnenie imunity.

Kontroly stavu BOZP, ochrany životného prostredia a v oblasti prevencie ochrany pred požiarmi

Dôležitými činnosťami sú i kontroly stavu bezpečnosti práce, ochrany životného prostredia, ako aj vykonávanie prevencie ochrany pred požiarmi. Interné kontroly vo všetkých oblastiach sú vykonávané v zmysle schválených plánov na príslušný kalendárny rok. Okrem kontrol zo strany príslušných riadiacich zamestnancov a odborných zamestnancov i odboru bezpečnosti a životného prostredia v roku 2020 pôsobilo aj 75 zástupcov zamestnancov pre BOZP.

Na základe analýzy výsledkov pracovnej úrazovosti za rok 2020, hodnotenia úrovne bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci, stavu pracovného prostredia a požiarnej ochrany, bude v ďalšom období výkon kontrol pracovísk a pracovných prostriedkov bezpečnostnými technikmi zameraný na najrizikovejšie činnosti pre jednotlivé profesie, v zmysle nového katalógu rizík a pozornosť bude zameraná aj na e-learningové vzdelávanie v oblasti BOZP.

Aký je rozdiel medzi druhým a tretím dôchodkovým pilierom?



Máte ohľadom dôchodkového sporenia otázky? Zašlite nám ich emailom na noviny@zelpo.sk, prípadne podnikovou poštou do redakcie Podbrezovana a súčasne spolu so Stabilitou o darčkové predmety. Jedného z vás odmeníme už v nasledujúcom čísle.

redakcia
noviny@zelpo.sk

Napriek tomu, že tretí dôchodkový pilier (DDS – doplnková dôchodková spoločnosť) funguje na Slovensku už takmer 25 rokov a druhý pilier (DSS – dôchodková správčovská spoločnosť) len o niečo kratšie, od roku 2004, mnohí z nás rozdiely medzi nimi dostatočne nepoznajú a veľakrát ani nevedia odpovedať na otázku, ktoré z týchto dôchodkových sporení majú uzatvorené. V našej rubrike budeme preto pokračovať touto témou. Opäť sme sa opýtali Mgr. Jany Volnerovej z DDS Stabilita:

S pojmom dôchodkové sporenie sa spájajú až tri piliere. Priblížite nám ich podstatu?

- Dôchodkový systém na Slovensku vychádza z presvedčenia, že ľudia na dôchodku by nemali zostať závislí len na príjmoch z jediného zdroja – Sociálnej poisťovne, obzvlášť, ak tento zdroj je ohrozený a limitovaný. Pre zabezpečenie vyššej stability, ale aj vyšších dôchodkov, bol preto postupne vytvorený systém troch základných dôchodkových pilierov:

I. pilier – povinné dôchodkové poistenie: ide o priebežne financované poistenie spravované Sociálnou poisťovňou. Prostriedky vybrané Sociálnou poisťovňou z odvodov ekonomicky aktívnych ľudí sa priebežne, t. j. v tom istom roku, prerozdeľujú dôchodom vo forme dôchodkov. Peniaze sporiteľov sa v ňom v podstate nesporia, ale okamžite vyplácajú terajším dôchodom. Z tohto dôvodu je to neustále „prázdna truhlica“, z ktorej peniaze odchádzajú rýchlejšie ako tam prichádzajú. A to ešte nečelíme silným ročníkom, ktoré do dôchodkového veku vstúpia zhruba o dvadsať a viac rokov. Aj pre tieto dôvody je už dnes jasné, že tento systém je neudržateľný. Bohužiaľ, obrovské množstvo ľudí sa spolieha iba naň.

II. pilier – starobné dôchodkové sporenie (DSS): tento pilier je v istom zmysle prepojený s prvým pilierom, pretože do neho zo Sociálnej poisťovne smeruje časť z našich povinných odvodov, ktoré by inak všetky zostali len v prvom pilieri. Nevyžaduje si teda od sporiteľa žiadne dodatkové financie. Pomer odvodov sa každým rokom mení, pričom príspevok do druhého pilie-

ra sa zvyšuje o 0,25 percenta ročne. V roku 2024 sa bude do druhého piliera odvádzať 6 percent a do Sociálnej poisťovne 12 percent. Aktuálne, v roku 2021, sú 18-percentné povinné odvody rozdeľované tak, že 12,75 percenta ostáva v Sociálnej poisťovni a 5,25 percenta smeruje na osobné (súkromné) účty sporiteľov v druhom pilieri, ktoré spravujú dôchodkové správčovské spoločnosti. Vložené prostriedky sporiteľov investujú na finančných trhoch, a tak ich zhodnocujú. Vstup do druhého piliera je dobrovoľný a investičnú stratégiu si sporiteľ musí nastaviť sám.

Stručné zhrnutie:

- dobrovoľný vstup, sporiteľ pri vstupe nesmie mať viac ako 35 rokov,
- ak sa sporiteľ rozhodne do druhého piliera vstúpiť, už z neho nemôže vystúpiť,
- žiadne vynaloženie dodatočných prostriedkov,
- dôchodkový účet je osobným vlastníctvom,
- úspory sú dedičné,

- sami si zvolíte investičnú stratégiu.

III. pilier – dobrovoľné doplnkové dôchodkové sporenie (DDS): je dobrovoľný pilier dôchodkového systému, v ktorom sú finančné prostriedky účastníkov spravované doplnkovými dôchodkovými spoločnosťami. Pre zamestnancov, ktorí vykonávajú rizikové práce je vstup do tretieho piliera povinný, a to do 30 dní od začatia výkonu týchto prác. Zamestnanec je povinný uzatvoriť účastnícku zmluvu a jeho zamestnávateľ je povinný uzatvoriť do 30 dní zamestnávateľskú zmluvu s tou DDS, ktorú si zamestnanec vyberie. Pre ostatných zamestnancov a osoby staršie ako 18 rokov je vstup do tretieho piliera dobrovoľný. Najväčšou výhodou je možnosť pravidelného mesačného príspevku od zamestnávateľa.

Stručné zhrnutie:

- dobrovoľný vstup,
- dobrovoľný výstup z piliera,
- nie je podmienený vekom,
- možnosť získať príspevok zamestnávateľa,

STABILITA
doplnková dôchodková spoločnosť

- úspory z tretieho piliera sa dedia,
- z príspevkov platíte len zdravotné odvody (sú výhodnejšie ako zvýšenie mzdy),
- sami sa rozhodujete o svojej sporiacej stratégii,
- každoročne si môžete odpočítať zo základu dane 180 eur, a tak ušetriť na dani z príjmu.

Ak nie som v druhom, môžem vstúpiť rovno do tretieho piliera?

- Samozrejme. Oba piliere, druhý aj tretí, fungujú nezávisle. Klient sa sám rozhodne, či vstúpi do druhého alebo tretieho piliera (podmienenosť tam neexistuje žiadna) alebo využije pre tvorbu svojich budúcich úspor obidva, čo je úplne najlepšia cesta, lebo mu umožňuje rozumné diverzifikovať úspory a svoj budúci dôchodok potom vyskladať z viacerých zdrojov.

Tabuľka porovnania jednotlivých pilierov		
POROVNANIE	II. pilier	III. pilier
Dedenie naspolerenej sumy	áno	áno
Príspevok zamestnávateľa	nie	áno, je možný
Mimoriadny príspevok sporiteľa	áno	áno
Daňová úľava	nie	áno
Podmienky vstupu	limitovaný vekom do 35 rokov	bez vekového obmedzenia
Dodatočné financie	nevyžadujú sa, prerozdeľujú sa len povinné odvody medzi SP a II. pilier	vyžadujú sa
Výška príspevku	stanovená percentom z odvodov	neobmedzená, výšku si stanovuje klient sám a môže ju kedykoľvek bezplatne meniť
Osobný súkromný účet	áno	áno

S Ing. Annou Kováčovou, riaditeľkou ZANINONI SLOVAKIA, s.r.o.

Od začiatku roka sme pocítili zlepšenie a nárast dopytu po našich službách

redakcia
noviny@zelpo.sk

Vlaňajší rok bol takmer celý poznačený pandemiou koronavírusu. O dianí vo vašej spoločnosti ste nás na stránkach firemných novín priebežne informovali. Ako hodnotíte toto obdobie s odstupom času?

- Minulý rok sa nám, našťastie, podarilo zabezpečiť činnosť bez výpadku našich zamestnancov, tiež zodpovednosti, pochopenia a hlavne ich schopnosti rýchlo reagovať na nové, náročné podmienky, ktoré bolo potrebné okamžite pretransformovať do každodennej práce. Pochopenie a ústretovosť prichádzala aj zo strany obchodníkov, našich zákazníkov. Musím tiež spomenúť extrémne nasadenie a rýchlu reakciu na novú situáciu zo strany dopravcov, bez ktorých by sme tovar našim zákazníkom nedopravili. Opäť sa potvrdila nutnosť serióznej spolupráce, dobrej komunikácie a vzájomného rešpektu všetkých zainteresovaných strán zapojených do záverečnej fázy obchodného prípadu – do procesu dodania tovaru zákazníkovi.

O tom, že sme to spoločne zvládli svedčia dosiahnuté hospodárske výsledky. Plán tržieb za predaj vlastných služieb pre rok 2020 bol

vo výške 10,5 milióna eur. Skutočná dosiahnutá hodnota tržieb je 10,253 milióna eur, čo predstavuje 97,7 percentné plnenie plánu. Plánovaný zisk vo výške 350-tisíc eur bol splnený a aj prekročený.

V roku 2020 sme obstarali 7075 preprav po ceste aj po železnici, z ktorých bolo 6049 exportov do 21 krajín a 1026 importov z 10 krajín na Slovensko. V celkovom počte preprav je zahrnutých 82 nadrozmeriek. Nami organizovaná železničná preprava predstavuje 41-tisíc ton tovaru v 780 vagónoch smerujúcich najviac do Nemecka, ale tiež do Rakúska a Belgicka.

V ostatnom rozhovore pre Podbrezovan ste spomínali aj nevysspytateľnú situáciu na hraničných priechodoch. Tá sa aj v súčasnosti mení takmer každú chvíľu. Dá sa vôbec tejto situácii prispôsobiť?

- Po prekonaní prvej vlny pandémie, na ktorú asi nikto nebol pripravený, sme príchod ďalšej vlny zobrali s určitou predvídavosťou, čo by sme na dopravnom trhu mohli očakávať a čomu budeme musieť prispôbovať našu činnosť. Vlny pandémie už v podstate na seba nadväzujú, čiže stále fungujeme pod „korona“ opatreniami, ktoré musíme nepretržite sledovať a prispôbovať sa im.

Ak v minulom roku bolo potrebné sledovať situáciu na hraničných priechodoch, hlavne pre ich uzatváranie alebo obmedzovanie, vznik zelených pruhov, výnimky, ktoré

“Minulý rok sa nám, našťastie, podarilo zabezpečiť činnosť bez výpadku našich zamestnancov.

Spojeného kráľovstva Veľkej Británie a Severného Írska, kolóny na obnovení britsko-úniej hranici, čo znamená predĺženie času celkovej prepravy a v neposlednom rade zvýšenie cien za tieto prepravy.

Ako ste odštartovali nový rok a čo je pre vás prioritou?

- Od začiatku roka sme pocítili zlepšenie a nárast dopytu po našich službách. Dúfame, že tento trend bude

pokračovať a postupne sa vrátíme do „predkoronového obdobia“. Avšak, vzhľadom na súčasnú situ-



áciu, optimizmus rýchleho návratu vnímame skôr v teoretickej rovine a návrat zrejme bude trvať dlhší čas. Prioritu máme len jednu, a to prežiť koronakrízu v čo najlepšej kondícii a bez ujmy pre nás, našich spolupracovníkov a našich zákazníkov.

Uplynulý rok priniesol nielen na pracoviská, ale aj do našich súkromných životov, neočakávané a zložité situácie, s ktorými sme sa museli vysporiadať. Myslím si, že sme v tejto skúške obstáli a sme ešte silnejší a viac pripravení na podobné výzvy.



Ilustračné foto: A. Nociarová

Neprehliadnite

V uplynulých dňoch mnohým z vás pribudli ďalšie čipové karty, vydané v súvislosti s pripravovanou rekonštrukciou cesty I/66, na prechod súkromným osobným vozidlom cez areál spoločnosti.

V ostatnom čase sa viacerí z vás sťažovali na nefunkčnosť zamestnaneckých kariet, hlavne pri evidencii dochádzky pri prechode cez

vyhnúť? Základným pravidlom je vybrať kartu z puzdra alebo peňaženky a následne ju priložiť k čítačke. Len tak predídete problémom s nedostatočnou evidenciou vašej dochádzky do zamestnania a vyhniete sa tak komplikáciám, ktoré napokon spôsobujete nielen sebe, ale aj tým, ktorí vystavujú vaše výkazy dochádzky do zamestnania.



Ilustračné foto: M. Jančovič

vstupy do fabriky. Prax je taká, že väčšina zamestnancov si karty uloží automaticky do peňaženiek či medzi doklady. Čipové karty sa však navzájom „tienia“ a je pochopiteľné, že ak ich aj čítačka zosníma, nemusí zosnímať tú správnu. Rovnaký problém nastáva, keď máte spolu uložené aj iné karty, ako sú bankomatové, autobusové, Slovaft, klubové z iných firiem či obchodov, prípadne keď si kartu zasuniete k smartfónu, ktorý disponuje funkciou komunikácie na krátke vzdialenosti.

Ako sa podobným problémom

Zo sveta ocele

Zdroj: Oceľ východu

Spoločnosť EVRAZ bude profitovať zo solárneho projektu

Jeden z hlavných príjemcov solárneho projektu Bighorn v štáte Colorado, ktorý je najväčším stavebným projektom v USA, bude oceľiarska spoločnosť EVRAZ Rocky Mountain, pretože tento solárny projekt sa nachádza na 728 hektároch, ktoré patria oceľiarniam v Pueblo, v štáte Colorado.

Podľa prezidenta a generálneho riaditeľa spoločnosti EVRAZ North America, Skipa Heralda, bude EVRAZ Pueblo prvým oceľiarskym závozom v Severnej Amerike, ktorý bude závislý od solárnej energie, keďže používa obnoviteľnú energiu na premenu recyklovaného kovového šrotu na novú, čistú oceľ, vrátane ocele pre najdôležitejšiu železniciu na svete.

Nový predseda Juraj Schmidt

Základná organizácia odborového zväzu KOVO Železiarní Podbrezová (ZV OZ KOVO ŽP) oznamuje, že vzhľadom na odstúpenie Ing. Miroslava Vrabca z funkcie predsedu, sa 24. februára uskutočnili doplňujúce voľby ZO OZ KOVO ŽP. Výbor základnej organizácie do tejto funkcie zvolil Juraja Schmidta.

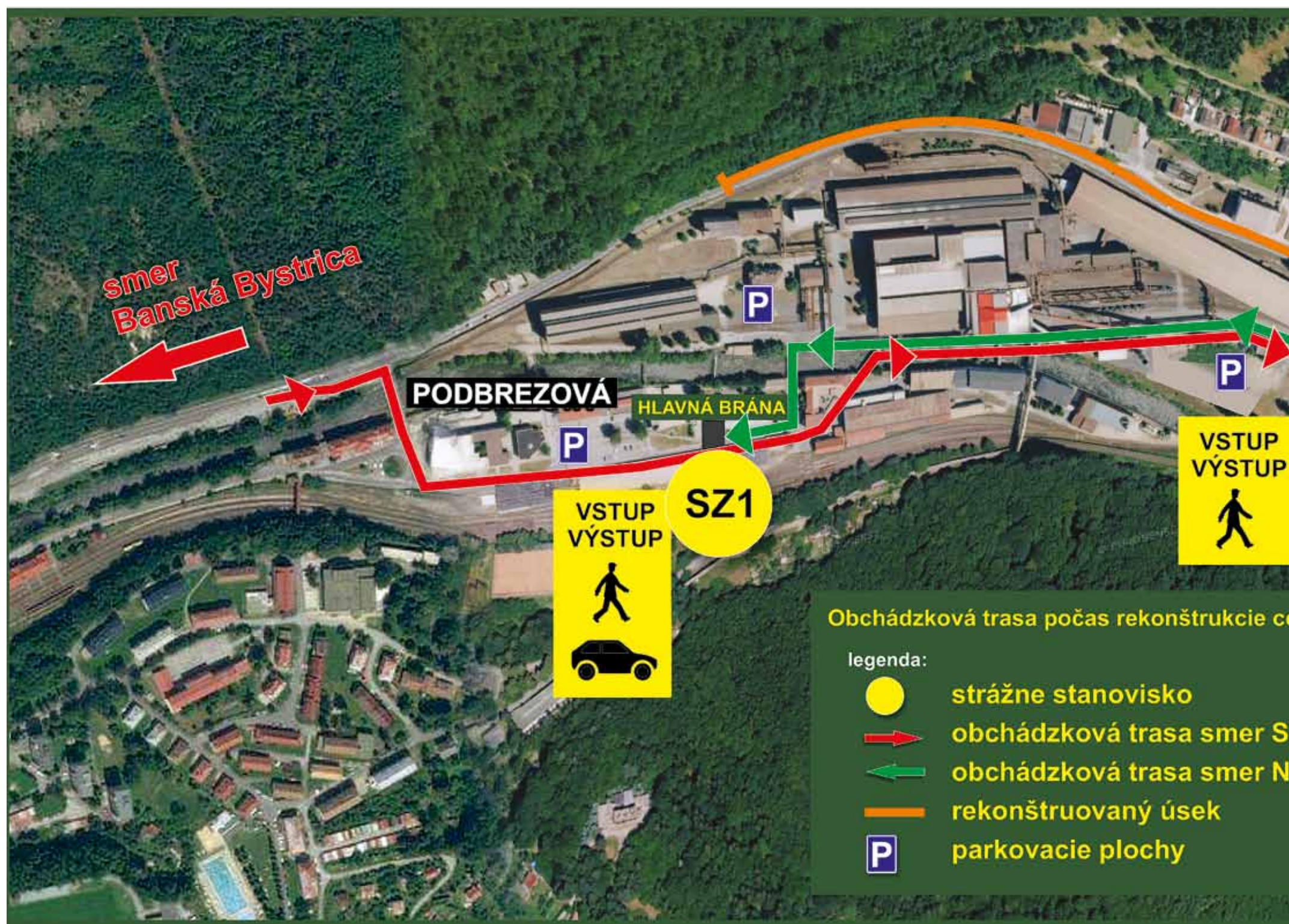
Menovaný pracuje v podbrezovských železiarňach od roku 1983 a odvtedy je aj členom ZO OZ KOVO. Od roku 2005 sa aktívne podieľa v odborárskej činnosti, čo ho podnietilo k rozhodnutiu kandidovať na funkciu predsedu ZO OZ KOVO.



Autožeriav AD 28 prevádzkarne doprava s montážnym košom zabezpečuje a umožňuje zamestnancom údržby prevádzkarne energetika vykonať na moste ponad Hron opravu opotrebovaných konzol držiacych vodovodné potrubie, napájajúce sídlisko Kolkáreň.

Foto: M. Jančovič

Rekonštrukcia cesty I/66 sa blíži, jej začiatok je naplánovaný



Po niekoľkoročných rokovaní vedenia akciovej spoločnosti Železiarne Podbrezová s Ministerstvom dopravy a výstavby SR, ako aj s vedením Slovenskej správy ciest, sa podarilo presadiť opravu cesty I/66, ktorá je v súbehu s areálom starého závodu. Výrazne degradovaný úsek s nefunkčným odvodnením, vylámanými obrubníkmi a narušeným asfaltom si už žiadal opravu, no tú si vyžaduje aj oporný múr, ktorý celé teleso cesty drží. Oprava približne 550 metrového úseku je naplánovaná od 6. apríla a mala by trvať osem mesiacov. V súvislosti s umiestnením semaforov sa predpokladá vznik kolón, nakoľko ide o frekventovaný cestný ťah, a tak sa vedenie našej spoločnosti rozhodlo pomôcť svojim zamestnancom a dočasne zriadilo obchádzku inkriminovaného úseku cez areál starého závodu. Už v predošlých číslach novin sme vás informovali o viacerých novinkách, ktoré súvisia s prechodom a jeho povolením. Dnes už viacerí z vás majú v rukách elektronické karty, umožňujúce vjazd dočasnými strážnymi stanovišťami, a tak vám ponúkame zhrnutie potrebných informácií a veľkú mapku znázorňujúcu všetky trasy a umiestnenia uzlov tak, aby vás po sviatkoch Veľkej noci nič nezaskočilo a aby bol nápor zamestnancov, v prvé ráno spustenia prechodu SZ, plynulý bez zbytočných obmedzení.

Dočasne zriadené strážne stanovišťa

– Strážne stanovište SZ2, oproti odbočke z hlavnej cesty I/66 na Hornú Lehotu („pod kostolom“). Strážne stanovište SZ2 je určené výhradne na výjazd vozidiel z areálu starého závodu a ako vchod aj východ pre peších. Vjazd automobilov, cyklistov a motocyklistov nebude povolený.

Strážne stanovište SZ2 – pondelok až piatok v čase od 6.00 do 18.00 hod.

– Strážne stanovište SZ3 je v priestore bývalej strážnice „na Remíze“, na začiatku areálu starého závodu, v smere od Brezna, priamo oproti odbočke z hlavnej cesty I/66 na Piesok. Toto strážne stanovište bude určené len na výjazd vozidiel

do areálu starého závodu. Výjazd vozidiel ani peších nebude povolený.

Strážne stanovište SZ3 – pondelok až piatok v čase od 5.00 do 23.00 hod.

Strážne stanovišťa SZ2 a SZ3 budú môcť na prejazd starého závodu využívať:

- referentské vozidlá ŽP a.s.,
- referentské vozidlá dcérskych spoločností, ktoré majú povolený celoročný alebo dočasný vstup do areálu SZ,
- súkromné vozidlá zamestnancov ŽP a.s., ktoré majú povolený celoročný alebo dočasný vstup do areálu SZ,
- súkromné vozidlá zamestnancov dcérskych spoločností, ktoré majú povolený celoročný alebo do-

časný vstup do areálu SZ.

Upozornenie

Každý, kto sa bude nachádzať v automobile, ktoré vstupuje cez strážne stanovišťa SZ1, SZ2 alebo SZ3, musí mať pri sebe svoju elektronickú identifikačnú kartu zamestnanca, ktorú predloží vrátnikovi na kontrolu a zaevidovanie pomocou prenosného čítacieho zariadenia. Ak by sa vo vozidle nachádzala osoba, ktorá nebude mať elektronickú identifikačnú kartu zamestnanca (je jedno či to bude zamestnanec ŽP a.s. alebo externá osoba), nebude jej vstup cez strážne stanovište, ani prejazd areálom SZ umožnený.

Cyklisti a motocyklisti budú musieť využívať cestu I/66 tak, ako doteraz a uskladiť bicykle pred vstupom do hlavnej brány SZ1.

Samozrejme, je na vašom rozhodnutí, či prejazd SZ budete počas rekonštrukcie cesty I/66 využívať alebo uprednostníte naďalej hlavnú cestu, aj s jej obmedzeniami. Počítajte však so značným zdržaním a odporúčame vám navýšiť časovú rezervu pred zaužívaným príchodom do práce.

Dočasne zriadené pripájacie pruhy

Na ceste I/66 bude, v smere od Brezna pred strážnym stanovišťom SZ 3 (Remíza), vyznačený dočasný odbočovací pruh, odkiaľ bude vodič ďalej pokračovať areálom SZ na určené parkovacie miesto v areáli SZ alebo opustí areál SZ cez hlav-

nú bránu – SZ1. Odbočovací pruh bude určený výhradne pre vozidlá do 3,5 tony, ktoré budú mať povolený vjazd do areálu SZ v súvislosti s rekonštrukciou cesty. Do odbočovacího pruhu, ani na strážne stanovište SZ3, sa nebude možné dostať z cesty I/72 – od Piesku. Zamestnanci, ktorí parkujú pred novým závozdom (NZ) na parkoviskách v smere od Piesku a pri odchode z práce budú chcieť využiť prejazd SZ, sa budú musieť dostať na cestu I/66 pred odbočovacím pruhom, prejsť cez sídlisko Štiavnička alebo ponad NZ a dostať sa pred začiatok odbočovacího pruhu. To isté sa týka aj referentských vozidiel ŽP a.s. a dcérskych spoločností pri odchode z NZ. Pre uľahčenie bude referentským vozidlám ŽP a.s., osobným aj nákladným, dočasne umožnený výjazd z areálu NZ cez strážne stanovište č. 9 (Hlavná brána NZ).

V smere od Lopeja bude vyznačený dočasný odbočovací pruh do obce Podbrezová, ktorý umožní odbočiť z cesty I/66 doprava na most cez rieku Hron a pokračovať ďalej na parkovacie miesto pred SZ, alebo v SZ, alebo využiť povolený prejazd areálom SZ. Vjazd do tohto odbočovacího pruhu a vjazd na most cez rieku Hron, bude umožnený všetkým vozidlám, ktoré potrebujú odbočiť do Podbrezovej – sídlisko Kolkáreň, na parkoviská pred SZ, na parkoviská v SZ alebo budú mať povolený prejazd SZ. Účelom odbočovacího pruhu je obchádzka predpokladanej kolóny,

ktorá sa vytvorí na ceste I/66 pred rekonštruovaným úsekom, ak táto kolóna bude dlhšia ako je hranica mostu cez rieku Hron v Podbrezovej. Samotné odbočovacie pruhy budú vyznačené na vozovke vodorovným dopravným značením. Na trase prejazdu SZ budú osadené aj nové zvislé dopravné značky. Upozorňujeme vodičov, aby ich pozorne sledovali a počas prejazdu SZ dodržiavali pokyny regulovčikov a bezpečnostnej služby. Zvlášť upozorňujeme na to, že v SZ bola trasa prejazdu vyznačená aj farebnou čiarou na vozovke, zvlášť pre každý smer prejazdu. V smere z Brezna do Lopeja je to zelená čiara a v opačnom smere je to červená čiara.

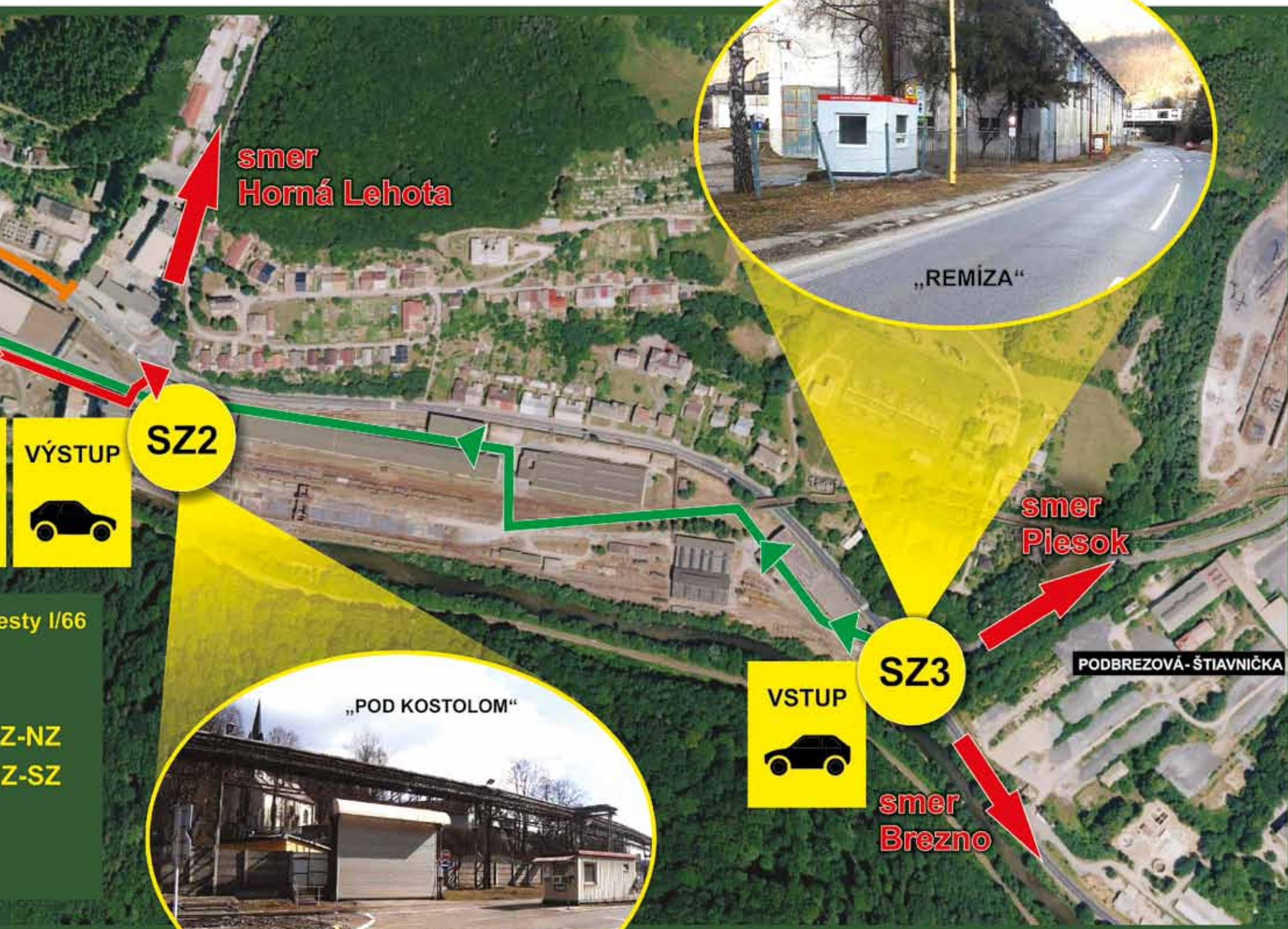
Pre tých vodičov, ktorí nevyužijú prejazd SZ je dôležité, aby tiež sledovali dočasné vodorovné a zvislé značenie, poprípade pokyny regulovčikov a polície na trase rekonštrukcie cesty, pretože situácia dopravného značenia sa môže v jednotlivých fázach opravy zmeniť.

Nie je bezpodmienečne nutné, aby zamestnanci využívali na dochádzku do zamestnania prejazd SZ. Zamestnanci, ktorí budú mať povolenie na prejazd, si budú môcť vybrať, ktorou trasou pôjdu. Je potrebné situáciu pozorne sledovať a minimálne zo začiatku počítať pri dochádzke do zamestnania s určitým zdržaním, ku ktorému, aj napriek snahe všetkých zainteresovaných, môže dôjsť.

Parkovanie v areáli SZ

V súčasnosti sú na parkovanie v

vaný po sviatkoch Veľkej noci



areáli SZ vyčlenené dve parkovacie plochy s vodorovným značením. Zrekonštruované parkovisko pred budovou ekonomického úseku a dočasne zriadené parkovisko pri šrotovom poli (medzi budovami odprášenia EAF a LF pece a zásobovaním). Tieto parkovacie miesta budú pridelené, na základe povolenia vedúcich úsekov, jednotlivým držiteľom elektronických kariet vydaných pre účel prechodu SZ. Po vstupe do areálu cez strážne stanovište SZ3 budú môcť držiteľia oprávnenia ponechať svoje osobné automobily na určených miestach vyhradených pre parkovanie a po ukončení pracovnej zmeny opustia areál cez strážne stanovište SZ2. Cieľom opatrenia je znížiť zaťaženie na strážnom stanovišti SZ1 pri príchode a odchode zamestnancov. Bezpečnostná služba bude mať k dispozícii vypracované zoznamy zamestnancov, ktorým bude parkovanie v areáli SZ umožnené a bude kontrolovať, či zamestnanci dodržiavajú určené miesto parkovania. Pokiaľ bude vozidlo odparkované na inom mieste, môže to mať za následok odobratie povolenia nielen na parkovanie vo vnútri SZ, ale aj na prejazd SZ, prípadne aj iné pracovnoprávne dôsledky.

Uvedené sa netýka zamestnancov, ktorí mali povolenia na vstup do areálu SZ a parkovanie v ňom udeľené už skôr, na základe individuálnych žiadostí alebo žiadostí, ktoré boli posudzované koncom roka 2020. Tí sa pri parkovaní riadia doterajšími pravidlami.

Ing. Peter Krajcan
vedúci prevádzkarne doprava

Prevádzkarne doprava už od začiatku marca začala vykonávať prípravné práce na zabezpečenie trasy pre prejazd motorových vozidiel areálom starého závodu. Po zimnom období bolo potrebné najskôr vyčistiť pozemné komunikácie, aby bolo obnovené dopravné značenie nástrekom priechodov pre chodcov, okrajových čiar a „STOP čiar“ pred železničnými priecestiami a križovatkami.

Okrem týchto štandardných prvkov bolo vodorovné značenie doplnené o červené a zelené vodiace čiary a žlté srafovanie na železničných priecestiach. Žlté značenie upozorňuje vodičov motorových vozidiel, aby nezastavili a ani nestáli na železničnom priecestí alebo v prejazdovom profile železničnej vlečky. Súbežne bolo obnovené žlté-čierné srafovanie všetkých predmetov zasahujúcich do komunikácie a vyrobené a nainštalované aj zvislé dopravné značenie v celej trase prejazdu starým závozom.

V týchto dňoch prebieha aj oprava časti komunikácie v úseku od odboru zásobovania, popri hale prísad a prípravne plechov, smerom k stredisku železničnej dopravy, až po vrátnicu pri investičnom

Obnova dopravnej infraštruktúry v starom závode

sklade. Tieto práce vykonáva dodávateľ CSLM s.r.o. Oprava spočíva vo frézovaní starého povrchu a položení nového asfaltového koberca. Súčasťou je aj oprava dvoch priecestí pri naftovom a olejovom hospodárstve, kde zamestnanci údržby dopravných ciest a tratí, prevádzkarne doprava, vykonali opravu koľají a ich smerovú a výškovú úpravu. Do začiatku rekonštrukcie ešte vyznačíme parkova-

cie plochy v areáli starého závodu, ktoré boli odsúhlasené a určené na parkovanie motorových vozidiel zamestnancov s povolením. Po obnove asfaltového povrchu bude úsek označený aj novým vodorovným dopravným značením. Súčasťou príprav je aj školenie zamestnancov prevádzkarne doprava, vzhľadom na novovzniknutú situáciu s prejazdom vozidiel. Pevne verím, že táto naša práca

prispeje k zvládnutiu neľahkej situácie súvisiacej s rekonštrukciou cesty I/66.

Žiadam všetkých zamestnancov, aby sa pri prejazde areálom starého závodu správali zodpovedne a predvídavo, najmä pri prejazde cez železničné priecestia, kde je potrebné rešpektovať pokyny zamestnancov ŽP Bezpečnostné služby a strediska železničnej dopravy.



Zamestnanci prevádzkarne doprava pri úprave koľajiska.

Foto: M. Jančovič



ŽP GASTRO servis, s.r.o.
P. O. Box 25, 976 81 Podbrezová

Jedálny lístok 29. 3. – 4. 4. 2021

Pondelok

Polievky: oravská fazuľová, špenátová so syrovými haluškami, pečivo.

• Kuracie stehno s kuriatkovou omáčkou, cestovina • Detviarska nátura, opekané zemiaky, uhorka • Lasagne mäsové • Grécky šalát, pečivo • Ryžový nákyp • Škvarkové pagáče • Bageta moravská • Ovocný balíček.

Utorok

Polievky: držková, mrkvová s pórom, pečivo.

• Pečený bôčik s plnkou, kapusta, knedľa • Hovädzie mäso námornícke, ryža, šalát • Štefánska sekaná pečienka, zemiakový prívarok, chlieb • Pestrý cestovinový šalát • Top šalát s kuracím mäsom, pečivo • Zemiakové knedličky čučoriedkové so strúhankou • Bageta s kuracím mäsom • Mliečny balíček.

Streda

Polievky: šošovicová kyslá, bulharská, pečivo.

• Husárska roláda, zemiaková kaša, uhorka • Kuracie prsia na čínsky spôsob, tarhoňa, šalát • Zemiakovo-bryndzové pirohy so slaninou • Lahôdkový šalát, pečivo • Plnené hovädzie mäso, zeleninová obloha • Buchty na pare s nutelou, maková posýпка, kakao • Bageta Gurmán • Ovocný balíček.

Štvrtok

Polievky: boršč s mäsom, francúzska, pečivo.

• Morčacie prsia na hrášku so šampiňónmi, ryža, šalát • Hovädzia pečienka sviečková, knedľa • Vyprážaná treska plnená brokolicou a syrom, zemiaky, šalát • Mexický šalát, pečivo • Ohnivé kuracie stehno orientálne, zeleninová obloha • Hanácke koláče, kakao • Bageta Apetito • Mliečny balíček.

Piatok

Polievka: zeleninová, pečivo.

• Bravčový perkelt, cestovina • Vyprážaný syr, zemiaky, tatárska omáčka.

Sobota

Polievka: slepačia, pečivo.

• Bravčová pečienka sedliacka, červená kapusta, knedľa • Kuracie prsia s horčicou, ryža, cvikla.

Nedeľa

Polievka: brokolicová dánska, pečivo.

• Hydinové ražničí, zemiaky, uhorka • Goralská pochúťka, cestovina.

Žijú medzi nami

Kreatívna tvorba je pre mňa neskutočný relax

O. Kleinová
noviny@zelpo.sk

Blíži sa Veľká noc a k nej neodmysliteľne patria vajíčka, ako symbol nového života. Ich zdobenie je jedným z najstarších prejavov ľudového umenia. Zo starodávnych zvykov sa postupne vyvinuli kraslice, ako odmena dievčat pre chlapcov za kúpačku či šibačku. Tradícia zdobenia veľkonočných vajec je stále živá a venuje sa jej aj naša bývalá spolupracovníčka zo ŽP Gastroservis, s.r.o. Margita Hahnová, ktorá nám dovolila nazrieť do svojej tvorby:

Čo vás inšpirovalo k zdobeniu veľkonočných vajíčok?

- Veľkonočné sviatky som sa snažila vždy spríjemniť jarnými dekoráciami. Vlastnoručne som vyrábala rôzne vence, zajace, sliepky, aj maľované vajíčka.



S akou technikou ste začínali a kedy to bolo?

- Vajíčka som začínala zdobiť servítkovou technikou, neskôr ma zaujali madeirové kraslice. V roku 2016 som sa náhodou stretla s jednou paňou vo vlaku, ktorá opletala vajíčka drôtom. Táto technika ma hneď očarila a zostala som jej verná dodnes.

Znamená to, že sa jej venujete už dlhšie a trend aj v tomto smere napreduje. Čo preferujete momentálne?

- Áno. S drôtom som sa skamarátila. Dnes už opletám vajíčka náročnejšou technikou. Kombinujem rôzne hrúbky a farby drôtu. Vytváram z nich rôzne vzory. Vajíčka používam



Po piatich rokoch som nadobudla zručnosť

v prírodných farbách, niektoré maľujem. Pri opletaní používam rôzne koráliky alebo aplikujem na ne obrázky. Ja najviac preferujem biele vajíčka opletané medeným drôtom.

Proces výroby jednej kraslice nie je jednoduchý a vyžaduje si nesporné obrovskú dávku trpezlivosti, ale aj šikovnú ruku. Priblížite nám postup?

- Po takmer piatich rokoch som už nadobudla zručnosť, ale trpezlivosť je veľmi dôležitá. Je to mravenčia práca. Odrôtovanie slepačieho vajíčka mi trvá podľa náročnosti vzoru dve až tri hodiny. Mám už v tom dosť dobrú prax, takže začínam opletanie vytváraním tzv. mištičky do polovice, až potom usadím do nej vajíčko a celé ho opletiem.

Kde hľadáte inšpiráciu?

- V rôznych publikáciách drotárskych majstrov, tvorcov drôtovaných šperkov a na internetových stránkach. Ale musím povedať, že som veľká výmyselníčka. Niekedy začnem pliesť a ešte neviem, aký bude finálny výrobok.

Pri pohľade na vaše nádherné kraslice som presvedčená, že toto

nie je jediné, v čom vynikáte a zároveň nachádzate potešenie.

- Áno. Vyrábam aj rôzne vianočné ozdoby a dekorácie. Pletiem z papiera. Vyrábam postavičky zo šúpolia. Venujem sa výrobe mydiel, kytič zo saténových ruží, bonbónových kytič a uterákových tort.

Uterákové torty? To znie zaujímavé. O čo ide?

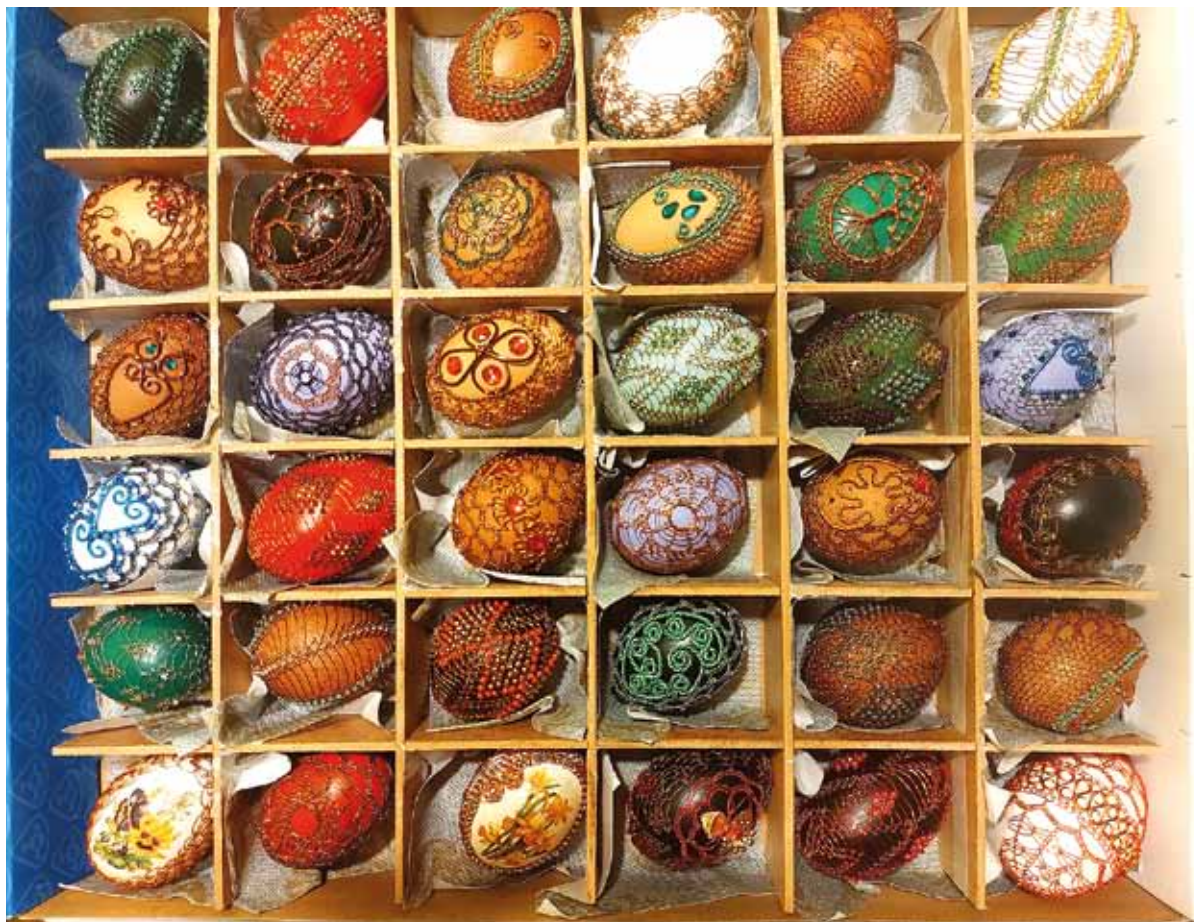
- Stočením froté osušky a uteráka vytvarujem poschodovú tortu, ktorú ozdobím saténovými kvetmi, jednoporciovanou kávou, balenými minicokoládkami a inými dekoratívnymi prvkami.

Čo vo vašich záľubách prevyšuje tie ostatné?

- Momentálne ma najviac baví drôtovanie.

Prezradte, čím to je, že dokázate byť stále vysmiata a nabitá pozitívnu energiou? Poradte, ako sa to dá...

- V mojom veku sa už človek musí tešiť z každej maličkosti. Hlavne, že nám ešte ako tak slúži zdravie. Kreatívna tvorba je pre mňa neskutočný relax. Teším sa, že mojimi výrobkami robím ľuďom radosť.



Je to mravenčia práca, ale výsledok stojí za obdiv.

Foto: súkromný archív



ŽP GASTRO servis, s.r.o.
P. O. Box 25, 976 81 Podbrezová

Jedálny lístok 5. – 11. 4. 2021

Pondelok

Polievka: karfiolová, pečivo.

• Bravčové stehno hamburské, knedľa • Morčacie mäso na zelenine, ryža, cvikla.

Utorok

Polievky: fazuľková kyslá s kôprom, roľnícka, pečivo.

• Hovädzí rezeň obaľovaný, zemiaky, uhorka • Bravčové mäso na paprike, cestovina • Restovaná hydina pečivo, hrášková ryža, cvikla • Horehronský syrový šalát, pečivo • Zapekané zemiaky s pórom • Lievance s džemom • Bageta Gurmán • Ovocný balíček.

Streda

Polievky: hovädzia s cestovinou, tekvicová, pečivo.

• Kuracie prsia na lesných hríboch, ryža, šalát • Bravčová pečená krkovička, kapusta, knedľa • Ryba na vidiecky spôsob, zemiaky, šalát • Parížsky šalát, pečivo • Hovädzie varené so zeleninou, kečupová omáčka • Zapekané palacinky s tvarohom • Bageta Apetito • Mliečny balíček.

Štvrtok

Polievky: mexická, bryndzová so strúhaným cestom, pečivo.

• Vyprážaný morčací rezeň ovčiar-sky, zemiaková kaša, šalát • Hovädzí guláš maďarský, cestovina • Prekľadané mäso s kelom • Šalát z čínskej kapusty s hroznom a jablkami, pečivo • Kuracie rezančky, zelená fazuľka s baby mrkvou • Šúľance s makom • Bageta moravská • Ovocný balíček.

Piatok

Polievky: stupavská zabijačková, rascová s vajcom, pečivo.

• Hovädzie dusené, chrenová omáčka, knedľa • Pečené kuracie stehno, zeleninová ryža, kompót • Važecká pochúťka, zemiakové placky • Ružový cestovinový šalát s tuniakom • Opekané tofu, hrachová kaša, volské oko, uhorka • Dukátové buchtičky s vanilkovým krémom • Bageta s kuracím mäsom • Mliečny balíček.

Sobota

Polievka: hlivová so zeleninou, pečivo.

• Sekaný rezeň z bôčika, zemiakový šalát s majonézou • Kuracie prsia prírodné, ryža, čalamáda • Bageta Gurmán.

Nedeľa

Polievka: furmanská, pečivo.

• Hovädzia roštenka portugalská, ryža, uhorka • Plnená paprika, knedľa • Bageta syrová.

Spomienky



„More lásky si so sebou vzal, hory bolesti zanechal, prázdno je tam kde znel tvoj hlas, spomienka na teba zostáva v nás.“

Dňa 23. marca uplynulo trinásť rokov, čo nás navždy opustil manžel, otec a starý otec

Štefan KOHÚT z Bystrej.
Spomíname s láskou a úctou



„Stále je ťažko a smutno nám všetkým, nič nie je také, ako bolo predtým. Všade okolo chýba aj po rokoch tvoj hlas, mala si rada život, my teba a ty nás. Čas plynie ako tichej rieky prúd, kto ťa mal rád, nemôže zabudnúť.“

Dňa 28. marca si pripomenieme siedmy rok, ako nás navždy opustila milovaná manželka, mama, starká a babka

Anna LANGOVÁ z Podbrezovej.
Vo februári by sa dožila osemdesiatročného jubilea.
S láskou a úctou spomínajú manžel, dcéra a syn s rodinami

Vyhodnotenie prieskumu spokojnosti našich čitateľov

V treťom čísle Podbrezovana sme uverejnili prieskum na tému: Plní Podbrezovan vaše očakávania? Naším zámerom bolo zistiť prostredníctvom spätnej väzby, či ste s formou a obsahom nášho firemného dvojtyždenníka spokojní. Neočakávali sme stovky návratiek, chápeme, že dnes sa všetci boríme s inými problémami, a preto nás potešil každý, kto sa do prieskumu zapojil. Dokonca väčšina z vás využila možnosť dostať sa do žrebovania. Šťastie sa usmialo na Mgr. Katarínu Michalcovú z odboru personalistiky a miezd. Získava vecnú cenu, ktorú venoval Jozef Krella, riaditeľ dcérskej spoločnosti ŽP Gastroservis, s.r.o.

A čo vyplýva z vašich odpovedí? Teší nás, že distribúcia novín funguje na jednotku, len v jednom prípade sa občas stáva, že na pracovisku nedostanú noviny včas. Pochopiteľne, všetci zapojení noviny pravidelne čítajú a prekvapilo



nás, že najviac čítajú „všetko za radom“. Nasledujú informácie z diania vo firme, krížovky, jedálny lístok a šport. Na našu otázku, či poskytuje Podbrezovan dostatok informácií, prevládala odpoveď áno a čiastočne. V poradí obľúbenosti rubriek prevláda výroba, reportáže, spoločenská rubrika a šport. S grafickou úpravou novín je väčšina zapojených spokojná. Na otázku, ktorej oblasti nie je v novinách venovaná dostatočná pozornosť, ste

odpovedali, že vám chýbajú technické články, viac chcete čítať zo života jednotlivých spoločností a chcete viac rozhovorov so zaujímavými ľuďmi, hlavne z výroby, ale aj zo športu a domáhate sa aktuálnych športových tabuliek. A na čo sa v novinách najviac tešíte? Z odpovedí vyplýva, že sú to príhovory, články z histórie, články o investíciách, o výrobe, rozhovory so zaujímavými ľuďmi, námety na výlety po Slovensku, praktické rady, vnútropodniková ponuka práce či zdravotnícke okienko. Na záver sme od vás získali aj niekoľko konkrétnych mien ľudí, o ktorých sa domnievate, že by si zaslúžili miesto v Podbrezovane a my sa tešíme, že vám ich budeme môcť predstaviť.

Ďakujeme za váš čas, ktorý ste venovali vyplneniu prieskumu a odoslaniu do redakcie. Určite nám vaše názory pomôžu k skvalitňovaniu našich firemných novín.

Svätý týždeň

Zdroj: Tradície slovenských sviatkov

Veľká noc je považovaná za najväčší a najvýznamnejší sviatok kresťanského cirkevného roka, ktorým si kresťania pripomínajú umučenie, smrť a vzkriesenie Ježiša Krista. Zároveň je Veľká noc aj sviatkom príchodu jari.

Veľkonočný týždeň sa začína Kvetnou nedeľou, kedy prišiel Ježiš Kristus do Jeruzalema. A prečo je názov odvodený od kvetov? Ľud nadšene vítal Ježiša palmovými ratolestami, na Slovensku v podobe vrbových prútikov, bahniatok. V katolíckych kostoloch ich v Kvetnú

nedeľu kňazi svätili a podľa ľudovej tradície tak halúzky nadobudli veľkú moc. Bahniatka potom ochránili dom a jeho obyvateľov od chorôb, ale aj pred zásahom blesku, požiarom a inými pohromami.

Štvrtok pred Veľkou nocou sa podľa kresťanského kalendára nazýva Zeleným štvrtkom, údajne podľa sviežej zelene Getsemanskej záhrady, kde chytili Ježiša Krista. V tento deň sa v katolíckej cirkvi slávia sväté omše na pamiatku poslednej večere Ježiša so svojimi učeníkmi. Sú známe obradom umývania nôh dvanástim mužom. V gréckokatolíckej cirkvi sa počas svätej liturgie na Zelený štvrtok predpoludním posväcuje myro - olej používaný na vysluhovanie

sviatosti birmovania (myropomazania). Ustanovenie Večere Pánovej si na Zelený štvrtok pripomínajú počas služieb Božích aj veriaci Evanjelickej cirkvi augsburského vyznania. Podľa tradície sa v tento deň majú jesť jedlá zelenej farby, aby sa ľudia po celý rok tešili dobremu zdraviu.

Veľkonočný týždeň pokračuje Veľkým piatkom – dňom spomienky na utrpenie, ukrižovanie a smrť Ježiša Krista. V rímskokatolíckych chrámoch sa na Veľký piatok neslúži svätá omša, oltäre sú bez chrámového rúcha. Evanjelici považujú tento deň za najvýznamnejší sviatok, pretože Syn Boží dokončil dielo vykúpenia sveta. Na evanjelických službách Božích sa čítajú a

spievajú pašie, prisluguje sa Večera Pánova. Veriaci sa postia od mäsitých pokrmov a najesť do sýtosti sa môžu len raz za deň. Veľký piatok uznáva asi štyridsať štátov ako sviatok pracovného pokoja.

Biela sobota je podľa kresťanskej tradície dňom hrobového odpočinku Ježiša. Názov tohto dňa je odvodený od obvyčaje zažínať nové svetlo. V katolíckej cirkvi sa v Bielu sobotu veriaci prichádzajú pokloniť a pomodliť k Božiemu hrobu a ku krížu. Počas dňa sa nekonajú omše, až vo večerných hodinách je vigília zmŕtvychvstania Ježiša Krista, svätá omša, ktorá sa končí radosťou z Pánovho vzkriesenia. Počas Veľkonočnej vigílie sa znovu rozozvučia zvony, ktoré od štvrtka

večera mlčali.

Veľkonočná nedeľa je radostným sviatkom zmŕtvychvstania Ježiša Krista. Je to najstarší a najväčší sviatok liturgického roka, ktorý sa vo všetkých kresťanských cirkvách slávi v prvú jarnú nedeľu po splne mesiaca. Končí sa obdobie štyridsaťdňového pôstu, na hojných sviatočných stoloch v mnohých domácnostiach nechýbajú vajíčka, údená šunka, veľkonočný baranček či koláče.

Veľkonočný pondelok je z hľadiska ľudovej tradície významným dňom veľkonočných sviatkov. Neodmysliteľne k nemu patrí šibačka a oblievačka. Šibači a polievači okrem pohostenia dostávajú zdobené vajíčko – kraslicu.

Autor: PK	opoj alkoholom	citoslovce zvonenia	EČV Košíc	sprav tupým		zhorel na povrchu	žer zobaním	Národná knížnica	ohreň u Peržanov	tajná správa z väzenia		natáčaj kamerou (hov.)	keď, kým	pracoval ako krajčír	vedecký názov krídla
tatko, otec (dom.)					oznámenie pracoval s pluhom						riedke jedlo značka traktorov				
T3															
v, vo (nem.)			sprav, vykonaj ozdoba					dýchanie (nem.) T2					popevok grgala (hov.)		
	druh Fatimy	riedka hmľa T5					otvor sopky otázka na spôsob							T4	Amer. Association of Retired Persons
Odborový zväz Kovo				Shakespearov kráľ zimné vetrovky					býčie zápasy nie je stará						
Miroslava (dom.)					plačem (bás.) forma					nemecké mesto soška bôžika lásky					
milénec (zast.)						brúsik na kosu stromoradie					rok (nem.) Odvoz a likvidácia odpadu				
patriaca Rusovi							prostriedok na namáčanie prádla					kradni Fond nár. majetku Slovenska			
Pomôcky: RUHLA, ASSET, ATAR	apríl (skr.)	Aralské jazero zábava					Adolfína (dom.) vyťahuj meč z pošvy							osobné zámeno samec kozy	
ako hosť			zatýkací rozkaz podmienková spojka					židovské mužské meno EČV Rim. Soboty					Obchodné centrum masťná zemina		
ručná strelná zbraň					T1						náboj do mínometu				
riečne kôrovce						majetok (angl.)					chľasci, opijaj sa				

V tajničke sa ukrýva citát o jari, ktorého autorom je nórsky spisovateľ Bjornstjerne Bjornson.

Po dvoch tesných prehrách sme opäť bodovali naplno

Z podkladov zpfutbal.sk spracoval T. Kubej

KFC Komárno – FK Železiarne Podbrezová 2:1 (0:0)

Góly: 63. Matić, 85. Saláta – 90. Galčík.

V dohrávke 16. kola druhej ligy sme nastúpili proti Komárnu. V prvom polčase bola hra vyrovnaná a ani jedno mužstvo si nevypracovalo príležitosť na strelenie úvodného gólu. V druhom polčase sa obraz hry nezmenil. Zlom prišiel až v 63. minúte, keď sa z priameho kopu presadil domáci Matić. Naši hráči sa snažili viac útočiť, so snahou o vyrovnanie výsledku, ale Komárno dobre bránilo a z následných protiútokov viackrát aj zahrozilo. V 85. minúte prišla ďalšia štandardná situácia, po ktorej sa presadil bývalý slovenský reprezentant Kornel Saláta. Železiari vložili všetko do útoku a v 90. minúte skóroval náš najlepší strelec v aktuálnej sezóne Roland Galčík. Na vyrovnanie bolo už neskoro, keďže hlavný rozhodca hneď po strelenom góle ukončil stretnutie, v ktorom sme podľahli Komárnu 2:1.

KFC Komárno: Bréda – Popovič, Saláta, Szöcs, Šurnovský, Šimko, Szeteci (76. Krela), Domonkos, Bayemi (84. Pastorek), Matić (84. Marchara), Tóth (64. Sidibe).

FK Železiarne Podbrezová: Ludha – Kováčik, Godál, Paraj, Kukoľ – Chvátal (79. Pajer), Bakaľa, Ďatko (55. Špyrka), Galčík – Pavúk (64. Breznanič), Gerebenits.

MFK Dukla Banská Bystrica – FK Železiarne Podbrezová 1:0 (1:0)

Gól: 32. Vujošević.

Dvadsaťte kolo prinieslo šláger MFK Dukla Banská Bystrica – FK Železiarne Podbrezová. Futbalisti Dukly sú momentálne na prvom mieste tabuľky, ktoré zaručuje priamy postup do Fortuna ligy. Úvod stretnutia patrila domácim. Už v prvej minúte strelou spozna šestnástky Dukla naznačila, že chce hrať ofenzívne. Postupom času sa hra vyrovnávala a šance pribúdali na oboch stranách. Zlomový moment prišiel v 32. minúte, keď sa po rohovom kope hlavou presadil Vujošević. Do kabín tak šli mužstvá za stavu 1:0. Druhý polčas sa podobal tomu prvému. Na začiatku sa hra odohrávala na našej polovici, no postupom času to už bola vyrovnaná partia. Naše akcie po krídlach sme však nedokázali dotiahnuť do gólového centru. V úplnom závere sme Banskú Bystricu zatlačili pred pokutové územie a po dvoch priamych kopoch Galčíka sme sa dostali aj k zakončeniu. Najskôr Bakaľa hlavičkoval tesne nad bránu domáceho brankára Hrušku, ktorý následne skvelým zákrokom obral Paraju o vyrovnávajúci gól. Dukla tak odolala nášmu záverečnému tlaku a zvíťazila najtesnejším rozdielom 1:0.

Mikuláš Radványi, tréner Podbrezovej: „Bol to zápas o jednom góle, šanci na oboch stranách bolo málo. Bojovali sme, nezaslúžili sme

si prehrať. Jedno naše zaváhanie rozhodlo o výsledku. Chceli sme sa presadiť útokmi po našich krídlach, čo sa nám aj z väčšej časti darilo, no nedokázali sme nájsť recept na finálnu prihrávku, ktorou by sme si vytvorili príležitosť na vyrovnanie.“

MFK Dukla Banská Bystrica: Hruška – Hanes (65. Richtárech), Nosko, Starší, Snitka, Polievka (85. Lukáčik), Frimmel, Vujošević, Migaľa (77. Kvocera), Vajda, Willwéber.

FK Železiarne Podbrezová: Ludha – Kováčik, Pajer, Paraj, Barbora (85. Micovčák), Chvátal (61. Ďatko), Bakaľa, Špyrka, Galčík, Pavúk, Breznanič (73. Gerebenits).

FK Železiarne Podbrezová – MFK Skalica 3:1 (1:1)

Góly: 44. Špyrka (11 m), 74. Pajer, 80. Gerebenits – 8. Ranko.

V 21. kole sme privítali Skalicu a prvýkrát v jarnej časti sme hrali domáci zápas v Zelpo aréne. Prvý polčas nám nevyšiel celkom podľa predstáv. Už v 8. minúte sa presadil hosťujúci Ranko, no naši chlapci nezložili zbrane a snažili sa čo najskôr vyrovnať. Po sľubných útokoch po čiarach sme sa však nedokázali presadiť. V 19. minúte sa po autovom vhadzovaní Kováčika preštrikoval až do pokutového územia Špyrka, ktorému sa podarilo vystreliť, no s jeho pokusom Junas nemal žiadne problémy. V závere prvého dejstva po zblokovanej strele Pajera sa dostal do streleckej príležitosti Pavúk, ktorý bol faulovaný a hlavný rozhodca ukázal na



Počasie v druhom polčase domáceho zápasu so Skalickou sa výrazne zmenilo, no našim futbalistom to neprekážalo a zápas dovedli do úspešného konca. Foto: A. Nociarová

značku pokutového kopu. Zodpovednosť na seba zobral Jozef Špyrka a v 44. minúte vyrovnal na 1:1. V druhom polčase sa hra zjednodušila, no bojovnosť našich futbalistov sa postupne zvyšovala. V 73. minúte sa na výlet vybral Vladimír Kukoľ a vybojoval rohový kop. Ten priniesol radosť v našom tábore, keď sa v 74. minúte presadil Adam Pajer. Gólová poistka prišla v 80. minúte, keď neúnavný Špyrka dobre napádal stopera hostí Černáka, ktorému zablokoval prihrávku. Odrazenú loptu sám získal v rohu ihriska, kde našiel voľného Galčíka, ktorý na zasneženom ihrisku neváhal a krásnym centrom našiel na zadnej žrdi Gerebenitsa. Ten sa

v takýchto príležitostiach často nemýli a v dôležitom zápase upravil na konečných 3:1. Tieto dôležité tri body nás naďalej udržiavajú v boji o postup do Fortuna ligy. Momentálne sa v tabuľke nachádzame na treťom mieste, pričom na druhý MFK Tatran Liptovský Mikuláš strácame päť bodov a na vedúcu Duklu Banská Bystrica sedem bodov.

FK Železiarne Podbrezová: Ludha – Kováčik, Godál, Pajer, Kukoľ, Paraj, Bakaľa, Galčík (87. Barbora), Ďatko (46. Gerebenits), Špyrka, Pavúk.

MFK Skalica: Junas – Straczek, Ranko, Černek, Mizerák (84. Škovran), Hollý (56. Horodník), Blažek, Mášik, Baumgartner (89. Vašíček), Nečas, Šebesta.

Úspešné mládežnícke majstrovstvá sveta v biatlone

T. Kubej
noviny@zelpo.sk

V dňoch 27. februára až 6. marca sa v rakúskom Obertilliachu uskutočnili Majstrovstvá sveta juniorov a kadetov pre rok 2021. Z našich biatlonistov sa do slovenskej reprezentácie dostali Ema Kapustová, Sára Pacerová a Kristína Makovínyová v kategórii kadetiek, Filip Bury a Sebastián Ilavský v kategórii kadetov, Zuzana Remeňová v kategórii junioriek a Lukáš Ottinger v kategórii juniorov.

Železiari mali na mládežníckych majstrovstvách sveta výrazné sedemčlenné zastúpenie športovcov

v našej reprezentácii z celkového počtu sedemnást. Vedúcim výpravy na mimoriadne úspešnom šampionáte a hlavným trénerom reprezentácie bol predseda oddielu biatlonu Peter Kazár a členom realizačného tímu bol aj masér ŠK Železiarne Podbrezová Milan Dziad. Už v minulom čísle Podbrezovana sme vás informovali o senzačnom bronze Emy Kapustovej vo vytrvalostných pretekoch, teraz vám prinášame aj ostatné výsledky našich biatlonistov, ktorí sa na mládežníckych majstrovstvách sveta prezentovali peknými výsledkami.

V kategórii kadetiek sme mali trojnásobné zastúpenie. E. Kapus-

tová po úvodných vytrvalostných pretekoch, kde skončila tretia a získala pre Slovensko bronz, pridala ešte 30. miesto v rýchlostných pretekoch a po bezchybnej streľbe v stíhacích pretekoch aj výborné 9. miesto. K. Makovínyová začala šampionát 29. miestom vo vytrvalostných pretekoch, v rýchlostných pretekoch bola 43. a v stíhacích 56. S. Pacerová obsadila v rovnakých disciplínach postupne 54., 33. a 56. miesto. Na záver štartovali dve naše pretekárky aj v štafete kadetiek, kde naša najlepšia E. Kapustová chýbala, keďže bola zaradená do juniorskej štafety. Dvojicu K. Makovínyová a S. Pacerová doplnila V.

Holmíková, slovenské biatlonistky boli v cieľi nakoniec štrnásté.

Medzi kadetmi nás reprezentovali F. Bury a S. Ilavský, ktorý síce nie je členom Biatlonového oddielu ŠK Železiarne Podbrezová, ale patrí do Centra talentovanej mládeže Podbrezová. V úvodných vytrvalostných pretekoch obsadil tento pretekár 70. priečku, potom pridol ešte 59. miesto v rýchlostných pretekoch a rovnaké umiestnenie zopakoval aj v stíhacích pretekoch. F. Bury štartoval len v rýchlostných pretekoch, kde skončil sedemdesiaty a do stíhacích pretekov sa nekvalifikoval. V štafete kadetov sa S. Ilavský predstavil s dvojicou A. Černák a B. Melicher. Naši kadeti napodobnili svoje rovesníčky, keď finišovali na 14. mieste.

V kategórii junioriek sa na mládežníckom svetovom šampionáte predstavila Z. Remeňová. Vo vytrvalostných pretekoch skončila na peknom 23. mieste. V rovnakých pretekoch sa podarilo získať skvelý striebro jej reprezentatívnej kolegyni Henriete Horvátovej. Po bronze Emy Kapustovej to bola druhá medaila slovenského biatlonu na tohtoročných mládežníckych majstrovstvách sveta. V rýchlostných pretekoch naša juniorka Z. Remeňová obsadila 40. a v stíhacích pretekoch 24. miesto. Bola aj členkou štafety junioriek, kde štartovala z našich biatlonistiek aj kadetka E. Kapustová. Slovenská juniorská biatlonová štafeta v zložení Z. Remeňová, L. Michalíková, J. Machyniaková a E. Kapustová obsadila pekné deviate miesto.

Medzi juniormi sme mali zastúpenie vďaka L. Ottingerovi. Ten svoje umiestnenia počas šampionátu postupne zlepšoval, keď začal 59. miestom vo vytrvalostných pretekoch, v rýchlostných

pretekoch bol 48. a v záverečnej „stíhačke“ 36. Štartoval aj v štafete juniorov, ktorá v zložení S. Hubáč, T. Sklenárik, L. Ottinger a P. Golian obsadila 16. miesto.

S vystúpením našich pretekárov bol spokojný aj hlavný tréner Peter Kazár, ktorý tohtoročné mládežnícke majstrovstvá sveta v biatlone zhodnotil nasledovne:

„Vystúpenia našich mládežníkov celkovo hodnotím ako výborné. Slovenskému tímu sa podarilo „preložiť“ medailové čakanie a veľkým prísľubom do budúcnosti sú výborné výkony viacerých športovcov a celkovo úroveň bežecích časov i strelecká bilancia. Dve biatlonistky, vekom ešte len kadetky, už dosiahli vynikajúcu úroveň streleckej bilancie na svetovej úrovni 93 percent (E. Kapustová, K. Makovínyová). Z. Remeňová zaslúhou vynikajúceho behu a dobrej streľby, na úrovni 85 percent, bodovala v každom jednom štarte a ako prvá členka štafety junioriek opäť odvieďa vynikajúcu prácu. E. Kapustová spojila v stíhacích pretekoch výborný beh s bezchybnou streľbou a celkovo druhým najlepším časom sa prebojovala z 30. miesta na štarte na konečné deviate. Veľmi dobre si v bežeckej stopke počínala ďalšia kadetka S. Pacerová a junior L. Ottinger bol na tom po bežeckej stránke taktiež veľmi dobre. K. Makovínyová patrí vekom medzi najmladšie kadetky a pri prvom medzinárodnom štarte sa už prebojovala do TOP 30. Verím, že aj vďaka podpore ŽP sa podarí obnoviť v Osrblí základnú infraštruktúru v podobe novej dráhy na kolieskové lyže a v spolupráci s výborným zázemím ŠK ŽP budeme môcť prinášať do nášho regiónu ďalšie vynikajúce správy z pódíí na najvýznamnejších medzinárodných podujatiach.“



Členovia Biatlonového oddielu ŠK Železiarne Podbrezová v dejisku mládežníckeho svetového šampionátu v Obertilliachu. Foto: I. Stančík